

# Klärschlamm in die Calde gepumpt

Dinges: Keine Schäden durch Fehler in Kläranlage

**HOFGEISMAR/CALDEN.** Nicht in Zusammenhang mit dem Fischsterben in Hofgeismar steht nach Angaben von Caldens Bürgermeister Andreas Dinges ein Defekt der Caldener Kläranlage. Ärgerlich war der Fehler dennoch – und er schreckte die Einwohner in Burguffeln auf. Die nämlich sahen am Sonntag, dass der durch den Ort fließende Sudebach teilweise schwarz war. Noch am Montag seien Spuren zu sehen gewesen, berichtet der Burguffelner Friedhelm Bangert, der auch die Polizei verständigte. „Die Ursache war eine defekte Pumpe bei der Kläranlage in Calden“, sagte ein Sprecher der Hofgeismarer Polizeistation. Die Sonden an der Kläranlage hätten nicht richtig funktioniert, erklärte Bürgermeister Andreas Dinges auf Anfrage unserer Zeitung.

Die Folge wäre gewesen, dass der Klärschlamm einige Stunden lang nicht abgeschieden, sondern in die Calde gepumpt wurde. Die Folgen konnten dann in Burguffeln die Einwohner sehen. Da es sich aber ausschließlich um organischen Abfall – also nicht um Chemikalien – gehandelt habe, seien Schädigungen der Umwelt auszuschließen, sagte der Bürgermeister. Finanzieller Schaden ist der Kommune nach Angaben des Verwaltungschefs nicht entstanden. Unklar sei noch, warum die Sonden nicht funktionierten. Dies werde nun geklärt.

Von der Panne sei vom Klärwärter umgehend die Untere Wasserbehörde beim Landkreis verständigt worden, heißt es bei der Polizei. Weitere Ermittlungen seitens der Polizei seien nicht nötig. (mrß)



Autor Arno Backhaus in seiner Wirkstätte: Immer kreativ im Leben unterwegs, hier ist er gerade in der T-Shirt-Werkstatt, wo er ein Oberteil bedruckt. Foto: Gewert

# Frohe Botschaft mit Humor

Autor Arno Backhaus lässt seiner Kreativität freien Lauf und geht auf Tournee

VON MARIE-THERESE GEWERT

**MEIMBRESSEN.** In einem kleinen Dorf in der Nähe von Kassel lebt er – Arno Backhaus. Versteckt liegt sein Buchladen hinten im Hof des Hauses. Kein gewöhnlicher Laden, vielmehr eine Kreativwerkstatt. Umgeben von Büchern und Worten hat er hier seinen Schreibtisch. Die Schränke sind bis oben gefüllt. Sein Arbeitsplatz ist mittendrin.

Der 63-Jährige steckt gerade in seinen Vorbereitungen für die nächste Tournee, packt sein Auto in der Garage voll, wirbelt hin und her. Ideen und Wortspiele hängen unsichtbar im Raum, warten darauf, hervorgeholt zu werden. Zur 66. Frankfurter Buchmesse hat Backhaus ein neues Buch veröffentlicht: „Und sie hatten keine Plätzchen in der Herberge“. Passend zu Weihnachten.

Er geht nicht zu den Verlagen, die Verlage kommen auf ihn zu, wofür er sehr dankbar ist. Seit 35 Jahren führt er das freie Leben als Autor. Damals fragten ihn die Menschen nach seinen Konzerten, ob man die Texte irgendwo nachlesen könne.

So begann er, Bücher zu schreiben. Jährlich reist er seither zu rund 130 Veranstaltungen bundesweit, viele davon sind von der evangelischen Kirche. Mit seiner Frau Hanna (63) ist der Autor seit 42 Jahren verheiratet. Zu 40 Prozent sind sie gemeinsam un-

terwegs und geben Seminare. Neben Glanz und Gloria hat sein Leben aber auch eine Schattenseite. Er erinnert sich noch deutlich an Schläge und Gewalt, denen er als Kind zuhause ausgesetzt war. Arno Backhaus hat das Aufmerksamkeits-Defizit-Syndrom ADHS. „ADHS-Menschen haben andere Idee, können anders wahrnehmen und kombinieren. Das ist der Grund, warum ich auch ein Buch darüber schrieb“, sagt Backhaus. Dabei geht er nicht auf die Schwachstellen, sondern auf die außergewöhnliche Begaubung der Menschen ein.

Kraft gibt ihm sein Glaube, den er mit sechzehn entdeckte. So engagiert er sich ehrenamtlich in der Christusgemeinde am Airport in Calden-Meimbressen. „Ich brauche einen Anker für meinen Alltag“, sagt er.

Er möchte Glaube mit Humor verbinden, nicht umsonst heiße es: „Die frohe Botschaft“, die mit Freude verbunden ist, wie der Evangelist sagt. Neben dem Schreiben von Büchern, erfindet er auch Gesellschaftsspiele, bedruckt T-Shirts mit Sprüchen, bringt CDs raus. Jeden Tag startet er mit Kraft, Motivation und Ge-

lassenheit. „Wer mich ärgert, das bestimme immer noch ich“, erzählt er. Vor seinem Auftritt ist er selten aufgeregt. „Wenn das Publikum aber nicht mitgeht, kann ich nervös werden“, sagt er.

Für die kommenden ein- bis zwei Jahre ist der Schriftsteller ausgebucht. Jetzt steht erst mal Weihnachten vor der Tür:

Auf zum „missio-narrischen Why-Nachtsmarkt“, dachte er sich. Denn „Jesus war kaum auf der Welt und hatte schon einen Krippenplatz.“ Seine Leser und Zuhörer dürfen auf weitere Geschichten gespannt sein.

# Film mit Dieter Hallervorden

Kirchen kino zeigt „Sein letztes Rennen“

**UDENHAUSEN.** Zum Kirchen kino wird für Donnerstag, 13. November, ab 20 Uhr, in die Kirche in Udenhausen eingeladen. Gezeigt wird „Sein letztes Rennen“ mit Dieter Hallervorden.

Die Handlung: Paul Averhoff war einst als Marathonläufer eine Legende. Doch die glorreichen Tage sind längst vorbei. Jetzt, über 70 Jahre alt, muss er mit Gattin Margot ins Altersheim - die Tochter, eine Stewardess, hat zu wenig Zeit, sich um die Eltern zu küm-

mern. Singkreis und Bastelstunde sind nun angesagt. Zu wenig für Paul. Er holt daraufhin seine Rennschuhe hervor und beginnt wieder zu laufen. Sein Ziel: Der Berlin-Marathon.

Als aber seine Frau stirbt, verfällt er in tiefe Trauer. Kann er das Versprechen noch einlösen, das Margot ihm abgerungen hat, kann er das Rennen auch ohne sie beenden? Für Knabbereien und Getränke ist wie gewohnt gesorgt. (eg/gör)

# FDP lädt zu Essen

Liberaler treffen sich im Landgasthaus Koch

**CALDEN.** „Stand und Perspektiven des Flughafens Kassel“ lautet das Thema, das sich die FDP Kreisverbände Kassel-Land und Kassel-Stadt für ihr diesjähriges Schlachteessen ausgesucht haben. Bereits zum zwölften Mal findet die Veranstaltung der Liberalen in der Region Kassel statt, mit der der Jahresausklang eingeleitet wird.

In diesem Jahr wird Lars Ernst, Prokurist der Flughafen Kassel GmbH, als Redner zu Gast sein. Er vertritt den ur-

sprünglich eingeladenen Geschäftsführer des Flughafens, Ralf Schustereder, der aufgrund einer kurzfristig anberaumten Sitzung allerdings nicht kommen kann.

Am Freitag, 14. November, ab 19 Uhr, beginnt die Veranstaltung im Landgasthaus Koch in der Mittelstraße 6 in Calden. Die Liberalen nutzen in diesem Jahr die Gelegenheit, um zahlreiche langjährige Mitglieder für ihre 50- und 25-jährige Mitgliedschaft auszuzeichnen. (eg/gör)

# Köstliche Weihnachten und Tiefgang

Und sie hatten keine Plätzchen in der Herberge“ lautet der neue Titel von Bestseller-Autor Arno Backhaus.

Es ist sein 24. Buch. Der Autor arbeitete in Etappen ein Vierteljahr an seinem Werk.

Entstanden sind 160 Seiten mit weihnachtlichem Klamaus und Tiefgang, witzige und hintergründige Geschichten. „Mein Buch gibt viel Grund zu lachen und gleichzeitig tiefer zu gehen“, sagt er. So steht an einer Stelle geschrieben: „Sagt eine Rosine zur anderen: Du hast ja einen Helm auf?! Ja, ich muss heute noch in den Stollen!“ An anderer Stelle der Passus: „Jesus

war kaum auf der Welt, schon hatte er einen Krippenplatz.“ Außerdem gerät Jesus ins Grübeln, feiert seine Geburt mit Glühwein und Konsumrausch, seinen Tod mit Eiern und die Rückkehr zu seinem Vater mit Bierfässern.

In der Fundgrube finden sich Anekdoten, Backrezepte und Sprüche. Wichtig ist ihm aber auch, worum es neben Geschenken und Glühwein bei Weihnachten wirklich geht: Das Wunder der Geburt Gottes. Sein Werk kann in jeder Buchhandlung erworben werden; Preis: 15 Euro; ISBN: 9783865066664. (mtg)

Kontakt: Arno Backhaus, Tel. 0 56 77/13 43



Arnos Buch: „Und sie hatten keine Plätzchen in der Herberge“. Foto: nh

# SPORT OUTLET

Ab Heute! Vom 12.11. bis 13.12.2014

50%

reduziert!

z. B. **Laufschuh Asics** statt 119,95 € jetzt 60,- €

**Skihose Icepeak** statt 99,95 € jetzt 50,- €

**Skilanglaufset: Ski, Schuhe + Bindung** statt 179,95 € jetzt 90,- €

Nähe Rathaus · Wilhelmsstraße 5 – gegenüber dem Cineplex Capitol · Kassel  
Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 10.00 – 19.00 Uhr · Sa. 10.00 – 18.00 Uhr

Skijacken – Skihosen – Fleecejacken – Winterjacken – Doppeljacken – Mützen – Inliner Handschuhe – Winterschuhe – Sportschuhe – Laufschuhe – Kinderschuhe – Trainingshosen  
Allgemeinsport – Sportwäsche – Gymnastikkleidung – Schlittschuhe – Skilanglauf – Schlitten